

**Key School Naming Committee**  
**Virtual Meeting #3**  
**May 12, 2021**  
**Meeting Notes**

Principal Perdomo welcomed committee members back for the third meeting, expressing excitement about sending names to the School Board for consideration. She highlighted how we do everything for students. It is all about our commitment and care of students.

The Committee waited a few additional minutes for all members to join the call. All were present except Mr. Allen Norton, who represents Bluemont Civic Association.

The goals for the third meeting were:

- Discuss community feedback from the survey
- Determine a first choice and an alternate name to present to the School Board

Ms. Perdomo recapped volunteer roles:

- Back-up Notetaker - Tom Coleman
- Chat monitor - Erin Lester
- Hand raise monitor - Teresa Montoya
- Timekeeper - Claudia Samayoa

The committee discussed the community feedback from the survey responses shared with the Committee in advance. The largest group of respondents in the survey were parents. From the survey results, the #1 choice was Escuela Key Elementary School; second choice was Key Elementary School.

- Ms. Samayoa shared her excitement about including the word “Escuela” in the name. She does not like the redundancy of adding “school” if ‘Escuela’ is used.
- Mr. Coleman noted it was possible in the naming survey to vote for more than one name since the results added to more than 100%. He also asked if the committee could suggest to the School Board not to include “School” and the committee agreed to do that.
- Ms. Orellana Montiel expressed her like of the words “Key” and “bilingual” in the name.
- Ms. Toro also liked the school’s name to include “Escuela” and wondered whether the School Board would agree to drop School if the name “Escuela Key” were adopted.
- Ms. Pond expressed her strong opinion for the name “Escuela Key Elementary”
- Ms. Lester said the comments in the community survey aligned with the comments she heard in conversations with parents throughout the process
- Ms. Montoya favored using the word “Escuela” without the word “School”
- Ms. Perdomo reiterated how the Key community are pioneers and would be the first to adopt the Spanish word “Escuela” should the School Board accept the recommendation. She said the essence and evolution of the school, including the history of resisting the state and defending the bilingual program, succeeded in gaining the support of Arlington County and now there are not one but two Spanish immersion programs in Arlington.

### Questions considered:

1. What name will best represent the Key School community?
2. Do our suggestions align with the APS Strategic Plan goals?
3. Have we included all voices in this process?

- Ms. Shukla said she believes all voices were heard and considered in the process. Importantly, there was consensus across groups in the naming options and should make sure the school board is aware of this. This was not one group dominating the discussion for a particular name, rather an open process where all groups contributed, and the naming committee, with input from the whole community, came to a clear consensus among the options.
- Ms. Perdomo said that the school is the key that opens doors. There is much interest in the name because more than a school it is a community.
- Ms. Samayoa said she is a witness to the fact that many voices were included. She asked custodial staff and others at Key and was impressed they were very aware of the naming process and expressed their preferences openly. She feels content and excited to hear how the committee is all in tune, feeling the same emotions, from staff, parents, and the community. She is very proud that the word “Escuela” might become the official name because the Key community have been pioneers, leaders, and she is excited for the official name to include the word school in Spanish.
- Ms. Lester added that the community should note that there is a Key Elementary School nearby, in Washington, DC. However, that name remains F.S. Key, and Key would be dropping the “Francis Scott” from the name.

### The Committee voted on their first choice and alternate name as follows:

- The **unanimous 1st choice** among the nine committee members present: **“Escuela Key Elementary”**
- Seven of the nine members present voted for the alternate name: “Key Elementary School”.
- One vote each went to “Escuela Key Immersion Elementary School” and “Key Immersion Elementary School” as the alternate name.

### Conclusion

- Ms. Perdomo thanked all committee members for their time - the six plus hours given voluntarily after long workdays - and their commitment to the process.
- Ms. Carrillo echoed Ms. Perdomo’s words and thanked her for her leadership and for setting an upbeat and respectful tone throughout the process. She also thanked Mr. Lomis who was behind the scenes livestreaming the meetings for public observers.

### Next steps

- The Committee discussed items to include in the presentation to be delivered by Principal Perdomo at the next School Board meeting on Thu, May 20.
- The School Board will vote on the school’s name on June 3, 2021.

**Comité de Nombramiento de la Escuela Key**  
**Tercera Reunión - 12 de mayo de 2021**  
**Notas de la reunión**

La directora Perdomo dio la bienvenida a los miembros del comité para la tercera reunión, expresando su entusiasmo por enviar nombres a la Junta Escolar para su consideración. Destacó cómo hacemos todo por los estudiantes. Se trata de nuestro compromiso y cuidado por los estudiantes.

El Comité esperó unos minutos más para que todos los miembros se unieran a la reunión virtual. Todos estuvieron presentes excepto el Sr. Allen Norton, quien representa a la Asociación Cívica de Bluemont.

Los objetivos de la tercera reunión fueron:

- Analizar los comentarios de la comunidad sobre la encuesta.
- Determinar una primera opción y un nombre alternativo para presentar a la Junta Escolar

La Sra. Perdomo resumió los roles de los voluntarios:

- Anotador (de respaldo) - Tom Coleman
- Cronometrador - Claudia Samayoa
- Monitor de chat – Erin Lester
- Monitor de levantamiento de mano - Teresa Montoya

El comité discutió los comentarios de la comunidad de la encuesta compartidas con el Comité de antemano. El grupo más grande en la encuesta fueron los padres/tutores. De los resultados de la encuesta, la opción # 1 fue “Escuela Key Elementary School”; la segunda opción fue “Key Elementary School”.

- La Sra. Samayoa compartió su entusiasmo por incluir la palabra “Escuela” en el nombre. No le gusta la redundancia de agregar "School" si se aprueba "Escuela".
- El Sr. Coleman señaló que en la encuesta de nombres era posible votar por más de un nombre ya que los resultados sumaron más del 100%. También preguntó si el comité podría sugerirle a la Junta Escolar que no incluyera “School” y el comité acordó hacerlo.
- La Sra. Orellana Montiel expresó su agrado por las palabras “Key” y “bilingüe” en el nombre.
- A la Sra. Toro también le gustó que el nombre de la escuela incluyera "Escuela" y se preguntó si la Junta Escolar estaría de acuerdo en omitir “school” si se adoptara el nombre "Escuela Key".
- La Sra. Pond expresó su firme opinión sobre el nombre "Escuela Key Elementary"
- La Sra. Lester dijo que los comentarios en la encuesta de la comunidad se alinearon con los comentarios que escuchó en las conversaciones con los padres durante todo el proceso.
- La Sra. Montoya prefirió usar la palabra "Escuela" sin la palabra "School"
- La Sra. Perdomo reiteró que la comunidad de Key es pionera y sería la primera en adoptar la palabra en español “Escuela” si la Junta Escolar acepta la recomendación. Ella dijo que la esencia y la evolución de la escuela, incluida la historia de resistir al estado y defender el programa bilingüe, logró obtener el apoyo del condado de Arlington y ahora no hay uno, sino dos programas de inmersión en español en Arlington.

### Las preguntas para considerar:

1. ¿Qué nombre representará mejor a la comunidad de la Escuela Key?
2. ¿Nuestras sugerencias se alinean con los objetivos del Plan Estratégico de APS?
3. ¿Hemos incluido todas las voces en este proceso?

- La Sra. Shukla dijo que cree que todas las voces fueron escuchadas y consideradas en el proceso. Es importante destacar que hubo consenso entre los grupos en las opciones de nomenclatura y debería asegurarse de que la junta escolar esté al tanto de esto. Este no fue un grupo que dominó la discusión por un nombre en particular, sino un proceso abierto en el que todos los grupos contribuyeron, y el comité de nombramiento, con el aporte de toda la comunidad, llegó a un consenso claro entre las opciones.
- La Sra. Perdomo dijo que la escuela es la llave que abre puertas. Hay mucho interés en el nombre porque más que una escuela es una comunidad.
- La Sra. Samayoa dijo que es testigo del hecho de que se incluyeron muchas voces. Preguntó al personal de conserjes y a otras personas de Key y quedó impresionada de que fueran muy conscientes del proceso de nombramiento y expresaran sus preferencias abiertamente. Ella se siente contenta y emocionada de escuchar cómo el comité está en sintonía, sintiendo las mismas emociones del personal, los padres y la comunidad. Está muy orgullosa de que la palabra “Escuela” se convierta en el nombre oficial porque la comunidad de Key han sido pioneros, líderes y está emocionada de que el nombre oficial incluya la palabra escuela en español.
- La Sra. Lester agregó que la comunidad debe tener en cuenta que hay una escuela primaria Key cerca, en Washington, DC. Sin embargo, ese nombre sigue siendo F.S. Key, y Key eliminaría el "Francis Scott" del nombre.

El Comité votó sobre su **primera opción y su nombre alternativo** de la siguiente manera:

- **La primera opción fue unánime** entre los miembros presentes: **Escuela Key Elementary**
- Siete miembros presentes votaron por el nombre alternativo: “Key Elementary School”.
- Un voto cada uno fue a "Escuela Key Immersion Elementary School" y “Key Immersion Elementary School” como nombre alternativo.

### Conclusión

- La Sra. Perdomo agradeció a todos los miembros del comité por su tiempo - las más de seis horas entregadas voluntariamente después de largas jornadas de trabajo - y su compromiso con el proceso.
- La Sra. Carrillo se hizo eco de las palabras de la Sra. Perdomo y le agradeció por su liderazgo y por establecer un tono optimista y respetuoso durante todo el proceso. También agradeció al Sr. Lomis que estaba detrás de escena transmitiendo en vivo las reuniones para los observadores públicos.

### Próximos pasos

- El Comité discutió los temas a incluir en la presentación que realizará la Directora Perdomo en la próxima reunión de la Junta Escolar el jueves 20 de mayo.
- La Junta Escolar votará sobre el nombre de la escuela el 3 de junio de 2021.